

| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU | |
|---|---|---|--|--|---|--|--|---|---|--|
| Geben Sie die maximale Gewichtsbelastung des Badewannenzubehörs an und warnen Sie davor, dass das Überschreiten dieser Grenze zu Schäden am Zubehör oder zu Verletzungen führen kann. | Indicate the maximum weight load of the bathtub accessory and warn that exceeding this limit may result in damage to the accessory or injury. | Indiquez la charge de poids maximale de l'accessoire de baignoire et avertissez que le dépassement de cette limite peut entraîner des dommages à l'accessoire ou des blessures. | Indicare il carico massimo di peso dell'accessorio per vasca e avvisare che il superamento di questo limite potrebbe causare danni all'accessorio o lesioni. | Geef de maximale gewichtsbelasting van het badaccessoire aan en waarschuw dat het overschrijden van deze limiet kan resulteren in schade aan het accessoire of letsel. | Indique la carga máxima de peso del accesorio de bañera y advierta que exceder este límite puede provocar daños en el accesorio o lesiones. | Uveděte maximální hmotnostní zatížení příslušenství vany a varujte, že překročení tohoto limitu může vést k poškození příslušenství nebo ke zranění. | Označite maksimalno opterečenje dodatka za kadu i upozorite da prekoračenje ove granice može dovesti do oštećenja pribora ili ozljede. | Označite maksimalno opterečenje dodatka za kadu i upozorite da prekoračenje ove granice može dovesti do oštećenja pribora ili ozljede. | Tüntesse fel a kád tartozék maximális súlyterhelését, és figyelmeztesse, hogy ennek a határértéknél túlélpése a tartozék károsodását vagy sérelést okozhat. | |
| Verwenden Sie das Zubehör nicht als Leiter oder Tritthilfe, um Stürze oder Beschädigungen zu vermeiden. | To avoid falls or damage, do not use the accessory as a ladder or step aid. | Pour éviter les chutes ou les dommages, n'utilisez pas l'accessoire comme échelle ou escabeau. | Per evitare cadute o danni, non utilizzare l'accessorio come scala o ausilio per gradini. | Gebruik het accessoire niet als ladder of opstaphulpmiddel om vallen of schade te voorkomen. | Para evitar caídas o daños, no utilice el accesorio como escalera o escalón. | Abyste předešli pádu nebo poškození, nepoužívejte příslušenství jako žebřík nebo stupátko. | Kako biste izbjegli padove ili oštećenja, nemojte koristiti pribor kao ljestve ili stepenice. | Kako biste izbjegli padove ili oštećenja, nemojte koristiti pribor kao ljestve ili stepenice. | A leesések vagy sérülések elkerülése érdekében ne használja a tartozékot létraként vagy lépcsősegítőként. | |
| Der Fliesenrahmen sollte außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden und ist nicht für den Gebrauch durch Kinder vorgesehen. | The tile frame should be kept out of the reach of children and is not intended for use by children. | Le cadre du carrelage doit être tenu hors de portée des enfants et n'est pas destiné à être utilisé par des enfants. | Il telaio per piastrelle deve essere tenuto fuori dalla portata dei bambini e non è destinato all'uso da parte di bambini. | Het tegelframe moet buiten het bereik van kinderen worden gehouden en is niet bedoeld voor gebruik door kinderen. | El marco de los azulejos debe mantenerse fuera del alcance de los niños y no está diseñado para que lo utilicen niños. | Rám dlaždic by měl být uchováván mimo dosah dětí a není určen pro použití dětmi. | Okvir za pločice treba držati izvan dohvata djece i nije namijenjen djeci. | Okvir za pločice treba držati izvan dohvata djece i nije namijenjen djeci. | A csempekeret gyermekktől elzárva kell tartani, és nem gyermek általi használatra készült. | |
| Der Fliesenrahmen ist ausschließlich für die Installation und Präsentation von Fliesen oder ähnlichen Materialien vorgesehen und sollte nicht anderweitig verwendet werden. | The tile frame is intended solely for the installation and presentation of tiles or similar materials and should not be used for any other purpose. | Le cadre pour carrelage est uniquement destiné à l'installation et à la présentation de carrelage ou de matériaux similaires et ne doit être utilisé à aucune autre fin. | La cornice per piastrelle è destinata esclusivamente all'installazione e all'esposizione di piastrelle o materiali simili e non deve essere utilizzata per nessun altro scopo. | La cornice per piastrelle è destinata esclusivamente all'installazione e all'esposizione di piastrelle o materiali simili e non deve essere utilizzata per nessun altro scopo. | Het tegelframe is uitsluitend bedoeld voor het plaatsen en tentoonstellen van tegels of soortgelijke materialen en mag niet voor andere doeleinden worden gebruikt. | El marco de los azulejos está destinado únicamente a la instalación y exhibición de azulejos o materiales similares y no debe usarse para ningún otro propósito. | Obkladový rám je určen výhradně pro instalaci a vystavení dlaždic nebo podobných materiálů a neměl by být používán k žádnému jinému účelu. | Okvir za pločice namijenjen je isključivo za postavljanje i izlaganje pločica ili sličnih materijala i ne smije se koristiti ni u koju drugu svrhu. | Okvir za pločice namijenjen je isključivo za postavljanje i izlaganje pločica ili sličnih materijala i ne smije se koristiti ni u koju drugu svrhu. | A csempekeret kizárolag csempek vagy hasonló anyagok felszerelésére és bemutatására szolgál, és semmilyen más célra nem használható. |